### **Deutschsprachige Wirtschaftsfachoberschule** "Franz Kafka" Meran



### Istituto tecnico economico in lingua tedesca "Franz Kafka" Merano

Dekret des Direktors Nr. 65 vom 18.11.2021

(Veröffentlichung auf der Webseite der Schule, G.v.D. Nr. 33/2013)

Der Direktor der Wirtschaftsfachoberschule Franz Kafka Meran

hat in folgende Rechtsvorschriften Einsicht genommen:

in das Landesgesetz Nr. 12/2000, in geltender Fassung, welches im Artikel 13, Absatz 2, vorsieht, dass der Direktor für die einheitliche Führung der Schule sorgt und ihr gesetzlicher Vertreter ist,

in das Landesgesetz Nr. 20/1995, in geltender Fassung, welches im Artikel 8, Absatz 1, vorsieht, dass der Direktor alle Maßnahmen in Bezug auf die Verwaltung des Vermögens trifft und im Rahmen des vom Schulrat genehmigten Finanzbudgets über die Verwendung der Geldmittel zur Durchführung der in die Kompetenz der Schule fallenden Tätigkeiten verfügt,

in das Landesgesetz Nr. 12/2000, in geltender Fassung, welches im Artikel 9, Absatz 6, vorsieht, dass die Schulen, sowohl einzeln auch im Schulverbund, Verträge mit Universitäten, mit Körperschaften, Unternehmen, Vereinigungen oder mit einzelnen Fachleuten, die einen Beitrag zur Umsetzung besonderer Ziele leisten können, abschließen können,

in das Dekret des Landeshauptmannes Nr. 38/2017, in geltender Fassung, welches im Artikel 27 Absatz 1, vorsieht, dass Schulen, unbeschadet der spezifischen Einschränkungen, die von Rechtsund Verwaltungsvorschriften sowie von dieser Verordnung vorgegeben sind, im Rahmen ihrer institutionellen Ziele volle Verhandlungsautonomie haben und im Artikel 28, Absatz 2, Buchstabe a), dass die Schulen im Rahmen der Vertragsautonomie unter anderem Dienstleistungsverträge abschließen können.

in das Landesgesetz Nr. 16/2015, welches im Abschnitt 10, Artikel 55, die sozialen und anderen besonderen Dienstleistungen, wie die personenbezogenen Dienstleistungen im Schul- und Bildungsbereich im Sinne der Richtlinie 2014/24/EU (80000000-4 bis 80660000-8 "Allgemeine und berufliche Bildung": CPV-Kodes 80511000-9 "Ausbildung des Personals", 80400000-8 "Erwachsenenbildung und sonstiger Unterricht", 80410000-1 "Verschiedene Unterrichts- und Ausbildungsdienste"), vorsieht und im Artikel 58, Absatz 1, Buchstabe a), vorsieht, dass die Aufträge für diese Dienstleistungen, wenn der Vertragspreis unter 40.000,00 Euro, nach Abzug der Mehrwertsteuer, liegt, direkt an die für geeignet erachteten Wirtschaftsteilnehmer vergeben werden können,

hat festgestellt, dass eine Bildungsmaßnahme zum Thema "Unterstützte Kommunikation" und "Zukunftsplanung" für die Zielgruppe "Schüler\*innen" durchgeführt werden soll und hat festgestellt, dass die Durchführung von gezielten Bildungsmaßnahmen in der Regel bewirken, dass sich Teilnehmer zusätzliche Kompetenzen oder Wissen aneignen und so im Sinne des Landesgesetzes Nr. 12/2000, Artikel 2, Absatz 3, die Wirksamkeit des Lehrens oder/und des Lernens an der Schule erhöht werden kann,

hat festgestellt, dass der Auftrag auf dem elektronischen Portal der Agentur für Verträge (AOV) des Landes Südtirols veröffentlicht wird,

PROT. 141500 WFO Meran 18.11.2021 965 digital unterzeichnet/sottoscritto digitalmente: Werner Josef Mair, b6e1d8 - Seite/pag. 2/3

hat festgestellt, dass als geeigneter Vertragspartner der Jugenddienst Meran (Bezeichnung des Unternehmens oder der Organisation ohne Gewinnabsicht, welche für ihre Leistung MwSt. berechnet) für die Referententätigkeit beauftragt wird und festgestellt, dass die hohe Fachkompetenz des Vertragspartners nachgewiesen wurde, welche Garant dafür ist, dass durch die Leistungserbringung, die vom Auftraggeber erwünschte Wirkung/Effektivität durch die Fortbildungsmaßnahme erzielt wird,

hat festgestellt, dass die detaillierte schriftliche Begründung betreffend die Auswahl des Vertragspartners aufgrund der nachgewiesenen Fachkompetenz, wesentlicher Bestandteil dieses Dekrets ist,

hat festgestellt, dass die Vergütung 810,00 Euro für 18 Stunden beträgt und hat festgestellt, dass die Vergütung unter Berücksichtigung des Grundsatzes der Wirtschaftlichkeit und Preisangemessenheit vereinbart wurde und dass eine Verhältnismäßigkeit zwischen der mit dem Vertragspartner vereinbarten Vergütung und dem voraussichtlich zu erzielendem Nutzen für die Verwaltung besteht,

hat festgestellt, dass die finanzielle Verfügbarkeit gegeben ist und dass die Ausgabe im Finanzjahr 2021 getätigt wird und

## verfügt

1. aufgrund der oben angeführten Begründungen, den Jugenddienst Meran als geeigneten Vertragspartner zu einem Gesamtbetrag von 810,00 Euro für folgende Tätigkeit zu beauftragen: Referententätigkeit im Rahmen der Veranstaltung "Unterstützte Kommunikation" und "Zukunftsplanung".

Der Direktor
Dr. Werner J. Mair
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

PROT. 141500 WFO Meran 18.11.2021 965 digital unterzeichnet/sottoscritto digitalmente: Werner Josef Mair, b6e1d8 - Seite/pag. 3/3

Wesentlicher Bestandteil des Dekrets der Schulführungskraft Nr. 65 vom 18.11.2021

#### Begründung Auswahl des Vertragspartners für eine Referententätigkeit

Bezeichnung des Unternehmens oder der Organisation ohne Gewinnabsicht, welche für ihre Leistung MwSt. berechnet: Jugenddienst Meran, Schafferstraße 2, 39012 Meran

Gegenstand: Referententätigkeit im Rahmen folgender Veranstaltung: Unterstütze Kommunikation und Zukunftsplanung

Ort/e: Wfo Meran

Termin/e: 22.11. (2 Std.), 23.11. (2 Std.), 25.11. (4 Std.), 30.11. (4 Std.), 01.12. (2 Std.), 06.12. (2

Std.), 09.12. (2 Std.)

Vergütung: 810,00 Euro zuzüglich MwSt.

## Die auftraggebende Verwaltung bestätigt:

Dass der für geeignet erachtete Wirtschaftsteilnehmer direkt im Sinne des Landesgesetzes Nr. 16/2015, Artikel 58, Absatz 1, Buchstabe a) aufgrund folgender Begründung ausgewählt wurde:

Als direkt Betroffener ist Herr Donati ein Experte für den Bereich Inklusion.

Im Raum Meran ist Herr Donati eine der wenigen Personen mit solch weitreichender Beeinträchtigung, welche es geschafft haben, auf dem ersten Arbeitsmarkt Fuß zu fassen und dort als Social Media Experte tätig zu sein.

Außerdem ist er die einzig uns bekannte Person, welche in diesem Bereich Workshops auf professionelle Art und Weise anbietet.

Herr Donati wird in letzter Zeit auch von der Freien Universität Bozen gerne gebucht, weil er auch dort als anerkannter Experte im Bereich Inklusion gilt.

Ich als Lehrperson kann zu diesem Thema nicht authentisch sprechen und entsprechende Emotionen vermitteln, da mir schlichtweg die Erfahrung in diesen Bereichen fehlt.

Dass kein auch nur potentieller Interessenkonflikt besteht.

# Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

# Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

Name und Nachname / nome e cognome: WERNER JOSEF MAIR Steuernummer / codice fiscale: TINIT-MRAWNR63H16H019U certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2 Seriennummer / numero di serie: b6e1d8 unterzeichnet am / sottoscritto il: 18.11.2021

\*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt) \*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 30)

Am 18.11.2021 erstellte Ausfertigung

Copia prodotta in data 18.11.2021